

13.10.2010

A7-0284/1

**Alteração 1**

**Marta Andreasen**

em nome do Grupo EFD

**Relatório**

**A7-0284/2010**

**Sidonia Elżbieta Jędrzejewska e Helga Trüpel**

Posição do Parlamento sobre o projecto de orçamento da União Europeia para o exercício de 2011 modificado pelo Conselho – todas as secções (12699/2010 – C7-0202/2010 – 2010/2001(BUD))

**Proposta de resolução**

**N.º 3**

*Proposta de resolução*

*Alteração*

*3. Está, além disso, muito preocupado quanto à forma de avaliar a posição do Conselho sobre o projecto de orçamento para 2011, já que os cortes adoptados não correspondem a objectivos claramente definidos e parecem, ao contrário, estar aleatória e radicalmente distribuídos pelo orçamento inteiro; considera que reduções arbitrárias de dotações não são conformes com uma boa orçamentação;*

*Suprimido*

Or. en

13.10.2010

A7-0284/2

**Alteração 2**

**Marta Andreasen**

em nome do Grupo EFD

**Relatório**

**A7-0284/2010**

**Sidonia Elżbieta Jędrzejewska e Helga Trüpel**

Posição do Parlamento sobre o projecto de orçamento da União Europeia para o exercício de 2011 modificado pelo Conselho – todas as secções (12699/2010 – C7-0202/2010 – 2010/2001(BUD))

**Proposta de resolução**

**N.º 6**

*Proposta de resolução*

*Alteração*

6. Compreende a preocupação expressa por algumas delegações no Conselho, que consideram que as pressões exercidas sobre os orçamentos dos Estados-Membros são particularmente fortes no exercício de 2011 e que as economias são tanto mais necessárias, *mas, não obstante, considera que reduções arbitrárias de dotações para pagamentos não são conformes com uma boa orçamentação; considera, além disso, que as reduções arbitrárias de dotações para autorizações comprometem a implementação das políticas e dos programas já acordados da União;*

6. Compreende a preocupação expressa por algumas delegações no Conselho, que consideram que as pressões exercidas sobre os orçamentos dos Estados-Membros são particularmente fortes no exercício de 2011 e que as economias são tanto mais necessárias;

Or. en

13.10.2010

A7-0284/3

**Alteração 3**

**Marta Andreasen**

em nome do Grupo EFD

**Relatório**

**A7-0284/2010**

**Sidonia Elżbieta Jędrzejewska e Helga Trüpel.**

Posição do Parlamento sobre o projecto de orçamento da União Europeia para o exercício de 2011 modificado pelo Conselho – todas as secções (12699/2010 – C7-0202/2010 – 2010/2001(BUD))

**Proposta de resolução**

**N.º 7**

*Proposta de resolução*

*Alteração*

*7. Recorda, uma vez mais, que o orçamento da UE não deve de modo algum ser visto e avaliado como um mero elemento financeiro acrescentado como um fardo aos orçamentos nacionais mas, ao contrário, ser entendido como uma oportunidade de desenvolver as iniciativas e os investimentos que são de interesse e de valor acrescentado para a UE no seu conjunto, a maior parte dos quais é co-decidida pelo Parlamento e pelo Conselho, sendo deste modo também legitimada a nível nacional; convida as instituições da UE a definirem um mecanismo apropriado para avaliar e apreciar o "custo da não-Europa", o que destacaria as economias nos orçamentos nacionais geradas pela conjugação de recursos;*

**Suprimido**

Or. en